

290. J. I. Kraszewski do Wł. Mickiewicza 17 VIII 1885 Rkp. BJ 13135 k. 40-41.

[k. 40r]

Ce le 17 aug[ust] 1885

Magdebourg

Cher Mr. Ladislav,

Merci pour les Mémoires que je viens de recevoir. La mort de Rzażew[ski] m'a péniblement affecté – c'est, après tout, une perte, car il n'était pas sans talent et il avait une grande aptitude pour le travail qui lui venait facilement.

Son histoire est triste. Mon frère a été son voisin – je suis allé au fond de ces accusations – hélas, son beau-père, son beau-frère étaient les premiers à le condamner. Il a dû émigrer non pour autre cause, mais pour faux... et aff[a]ires véreuses... Mais il a tâché de se réhabiliter. Rayski avait peut-être raison au fond, mais il a été cruel et sans pitié, quand rien ne le forçait à se faire l'instigateur...

[k. 40v] Je n'écris que pour Vous remercier, car je ne veux pas Vous ennuyer. Encore merci.

Tout à Vous

J[ózef] I[gnacy] Kraszewski

[P.S.] Si dans cette bibliot[h]èque<sup>1</sup> à 1 franc le volume il y a des mémoires, envoyez-moi le catalogue – cela se lit le mieux, dans la disposition où je suis.

[k. 41 koperta z adresem:] Monsieur / Ladislav / de Mickiewicz / Paris / 7, Rue Guénégaud, 7 / Fra[nce]

[pieczętki:] PARIS / 32/19 / AOUT / 85 / ETRANGER / MAGDEBURG / 3 / 18/8 / 85 / znaczek

---

<sup>1</sup> ms. biblioteque.